

400克单粉卡  
 四色印刷+产品图过UV+白卡覆0.15u哑膜+logo烫银  
 吸塑0.4PET  
 彩盒尺寸 78x31x96mm



尺寸: 42x42x42mm  
 材质: 200G双铜纸

合格证

成品尺寸: 60\*80mm  
 材质: 105g铜版纸  
 装订方式: 风琴页

正面西语

<p><b>AUT209</b> AUDÍFONOS INALÁMBRICOS</p> <p><b>MANUAL DE USUARIO</b></p>	<p><b>Resumen del Producto</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Caja de Carga</li> <li>Aurífonos</li> <li>Botón Táctil</li> <li>Interfaz de Carga Tipo C</li> <li>Puerto de Carga Tipo C</li> </ol>	<p><b>Servicio al Cliente</b></p> <p>Email: <a href="mailto:support_es@17ora.com">support_es@17ora.com</a>          USA: <a href="mailto:support_us@17ora.com">support_us@17ora.com</a>          Página web: <a href="http://www.17ora.com">www.17ora.com</a></p> <p><b>Lista de Paquete</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Aurífonos*2</li> <li>Estuche de carga*1</li> <li>Cable Tipo C de 1 Metro*1</li> <li>Manual del Usuario*1</li> </ul>	<p><b>Emparejamiento</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Encienda la caja de carga y saque los es. Los es se emparejarán automáticamente entre sí. Los es emiten un sonido de aviso para indicar que están listos para emparejarse.</li> <li>Abra la función de Bluetooth en su teléfono, busque y seleccione "17ORA-AUT209". Los es se conectarán con éxito al teléfono y recibirán un mensaje de confirmación que dice "Conectado".</li> </ol>	<p><b>Cargar</b></p> <p><b>Cargar los Aurífonos:</b>          Coloque los es en la caja de carga. La luz indicadora verde en la caja de carga permanecerá encendida constantemente, y se apagará una vez que los es estén completamente cargados.</p> <p><b>Cargar la Caja de Carga:</b>          Cuando la batería de la caja de carga esté baja, la luz indicadora roja en la caja de carga se apagará, y la luz indicadora roja parpadeará y permanecerá encendida constantemente una vez que la caja de carga esté completamente cargada.</p>	<p><b>Luces Indicadoras LED de la Caja de Carga</b></p> <p><b>Cargando la caja de carga</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Luz blanca parpadeando: En carga</li> <li>Luz blanca encendida constante: Caja de carga completamente cargada</li> </ul> <p><b>Aurífonos cargando en la caja de carga</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Luz blanca parpadeando: Recordatorio de batería baja</li> <li>Luz blanca encendida constante: Aurífonos en carga (la luz blanca se apaga cuando los aurífonos están completamente cargados)</li> </ul>	<p><b>Control de Llamadas Telefónicas</b></p> <p><b>Responder/ Finalizar Llamada:</b>          Presione una vez el botón táctil del aurífono derecho (R) o izquierdo (L).</p> <p><b>Rechazar Llamada:</b>          Mantenga presionado el botón táctil del aurífono derecho (R) o izquierdo (L) durante 1.5 segundos.</p> <p><b>Control de Música</b></p> <p><b>Reproducir/Pausar:</b>          Presione una vez el botón táctil del aurífono izquierdo (L).</p> <p><b>Siguiente Canción:</b>          Presione una vez el botón táctil del aurífono derecho (R).</p> <p><b>Asistente de Voz</b></p> <p><b>Activar Siri:</b>          Mantenga presionado el botón táctil del aurífono izquierdo (L) o izquierdo (L) durante 1.5 segundos cuando la música esté en pausa.</p>	<p><b>Preguntas Frecuentes (Q&amp;A)</b></p> <p><b>Preguntas sobre Duración de Reproducción:</b>          ¿Cuánto dura con una carga completa?          Dura más de 17 horas con el uso del estuche de carga, y 5 horas de reproducción para los aurífonos con un volumen del 100%. La duración de la reproducción depende del volumen y del contenido de audio.</p> <p><b>Problemas de Conexión:</b>          Si los aurífonos no se conectan o emparejan con su teléfono o computadora:          1. Intente colocar los aurífonos en la caja de carga y espere 1 minuto antes de volver a intentarlo.          2. Verifique la configuración de Bluetooth del dispositivo que está intentando emparejar.          3. Si el problema persiste, intente reiniciar el Bluetooth del dispositivo y volver a conectar los aurífonos.          4. Pruebe con otra fuente de audio: Pruebe los aurífonos con una fuente de audio diferente, como un teléfono o una computadora.          5. Limpie el conector de los aurífonos: Si hay residuos o suciedad en el conector de los aurífonos, puede interferir con la conexión de audio. Use un paño limpio o un cepillo suave para limpiar el conector de los aurífonos.</p>	<p><b>Preguntas Frecuentes (Q&amp;A)</b></p> <p><b>Problemas de Falta de Sonido:</b>          Si sus aurífonos no tienen sonido, puede probar los siguientes pasos de solución:          1. Verifique la conexión Bluetooth: Asegúrese de que los aurífonos Bluetooth se hayan emparejado correctamente con el dispositivo de audio. Una conexión fallida puede resultar en la ausencia de sonido.          2. Verifique la configuración de volumen: Asegúrese de que la configuración de volumen esté ajustada correctamente. Si el volumen está demasiado bajo o silenciado, no habrá sonido.          3. Pruebe con otro dispositivo: Conecte los aurífonos a un dispositivo de audio diferente para ver si el problema persiste. Esto ayudará a determinar si el problema está en los aurífonos o en el dispositivo de audio original.          4. Pruebe con otra fuente de audio: Pruebe los aurífonos con una fuente de audio diferente, como un teléfono o una computadora.          5. Limpie el conector de los aurífonos: Si hay residuos o suciedad en el conector de los aurífonos, puede interferir con la conexión de audio. Use un paño limpio o un cepillo suave para limpiar el conector de los aurífonos.</p>	<p><b>Instrucciones de Seguridad:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Al usar este producto mientras camina, preste atención a su entorno para evitar caídas o verse involucrado en accidentes de tráfico.</li> <li>Antes de usar, reduzca el volumen al mínimo para evitar que los ruidos fuertes repetidos dañen su audición. No suba el volumen demasiado alto para proteger sus oídos.</li> <li>Si este producto cae en sustancias inflamables o líquidas, como agua, deje de usarlo de inmediato para evitar incendios, mal funcionamiento o descargas eléctricas.</li> <li>No intente abrir el producto, ya que puede provocar un mal funcionamiento o una descarga eléctrica. No podemos garantizar el rendimiento si el interior ha sido modificado manualmente.</li> <li>No cargue el producto con las manos mojadas ni toque el puerto de carga para evitar descargas eléctricas.</li> <li>Si se siente incómodo al usar este producto, deje de usarlo de inmediato.</li> <li>Si está utilizando un dispositivo médico como un marcapasos, consulte a su médico antes de usar este producto.</li> <li>Mantenga este producto fuera del alcance de los niños pequeños y no permita que lo usen.</li> </ol>	<p><b>Declaración de Garantía</b></p> <p>Ofrecemos un servicio de garantía de 12 meses para este producto, pero las siguientes situaciones no están cubiertas por la garantía:          1. El período de garantía ha expirado.          2. La tarjeta de garantía ha sido alterada y no coincide con el código y el cuerpo del producto.          3. Malfuncionamiento o daño causado por un uso inadecuado, abuso, transporte inadecuado, uso, mantenimiento o almacenamiento.          4. Daños a conexiones o hebras de cables a una fuerza excesiva.          5. Daños causados por cualquier objeto afilado.          6. Productos con signos de quemaduras o inmersión en agua.          7. Daños causados por cualquier objeto afilado.          8. Daños causados por desmontaje o modificación no autorizada.          9. Envejecimiento, decoloración, desgaste, agrietamiento y otros daños que ocurren durante el uso normal del producto.          10. Si se cambia o falla la etiqueta de identificación original del producto, este garantía quedará anula. La integridad y apariencia del producto y los materiales acompañantes no están cubiertos por la garantía. Por favor, inspeccione y presente objeciones en el acto al recibir el producto.</p>	<p><b>Declaración de la FCC:</b></p> <p>Este dispositivo cumple con la parte 15 de las normas de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.</p> <p>Cualquier cambio o modificación no aprobado expresamente por la parte responsable del cumplimiento puede anular la autoridad del usuario para operar el equipo.</p> <p>Note: Este equipo ha sido evaluado y se ha determinado que cumple con las normas de la Clase B de las normas de la FCC. Excesivos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurran interferencias en una instalación particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar apagando y encendiendo al equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:</p>	<p><b>Declaración de la FCC:</b></p> <p>Reorientar o reducir la antena receptora.          Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.          Conectar el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor.          Consultar al distribuidor o a un técnico experimentado en radio-TV para obtener ayuda.</p> <p>El dispositivo ha sido evaluado para cumplir con los requisitos generales de exposición a RF. El dispositivo puede ser utilizado en condiciones de exposición portatil sin restricciones.</p>
---	---	---	---	---	--	---	---	---	--	--	---	--

反面英语

<p><b>AUT209</b> WIRELESS EARBUDS</p> <p><b>USER MANUAL</b></p>	<p><b>Product Overview</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Charging Case</li> <li>Earbuds</li> <li>Touch Button</li> <li>Charging Interface</li> <li>Type-C Charging Port</li> </ol>	<p><b>Customer Service</b></p> <p>Email: <a href="mailto:support_es@17ora.com">support_es@17ora.com</a>          USA: <a href="mailto:support_us@17ora.com">support_us@17ora.com</a>          Website: <a href="http://www.17ora.com">www.17ora.com</a></p> <p><b>Packing List</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Earbuds*2</li> <li>Charging Case*1</li> <li>1 Meter Type C Cable *1</li> <li>User Manual*1</li> </ul>	<p><b>Pairing</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Open the charging case and take out the earbuds. The earbuds will automatically power on and pair with each other. The earbuds will emit a prompt sound to indicate they are ready to pair.</li> <li>Turn on the Bluetooth function on your phone, search for and select "17ORA-AUT209". The earbuds will successfully connect to the phone, and you will receive a confirmation message saying "Connected".</li> </ol>	<p><b>Charging Instructions</b></p> <p><b>Earbuds Charging:</b>          Put the earphones into the charging case. The green indicator light of the charging case will flash (white light turns off when earphones are fully charged).</p> <p><b>Charging the Case:</b>          When the battery of the charging case is low, the red indicator light of the charging case will stay on and turn off when the earphones are fully charged.</p>	<p><b>Charging Case LED Indicator Lights</b></p> <p><b>Charging the charging case</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>White light flashing: Charging</li> <li>Steady White light: Fully charged</li> </ul> <p><b>Charging case to charge earbuds</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>White light flashing: Low battery reminder</li> <li>Steady white light: Earbuds is charging (white light turns off when earphones are fully charged)</li> </ul>	<p><b>Phone Calls Control</b></p> <p><b>Answer/End Call:</b>          Press and hold the right (R) or left (L) earbud.</p> <p><b>Reject Call:</b>          Press and hold the right (R) or left (L) earbud for 1.5 seconds.</p> <p><b>Music Control</b></p> <p><b>Play/Pause:</b>          Tap once on the left (L) earbud.</p> <p><b>Next Track:</b>          Tap once on the right (R) earbud.</p> <p><b>Voice Assistant</b></p> <p><b>Activate Siri:</b>          Press and hold the right (R) or left (L) earbud for 1.5 seconds (while music is paused).</p>	<p><b>Frequently Asked Questions (FAQs)</b></p> <p><b>Playback Duration Issues:</b>          How long does it last with a full charge?          It lasts more than 17 hours with full charging time with the charging case, and 5 hours playback for the earbuds with 100% volume. Playback time depends on the volume level and the audio content.</p> <p><b>Connectivity Issues:</b>          If the earphones are not connecting or pairing with your smartphone or computer:          1. Try to place the earbuds in the charging case and wait for 1 minute before reattempting.          2. Ensure that the Bluetooth function on the device is enabled and that the earbuds are within 1 meter range of the device.          3. If the issue persists, try restarting the device's Bluetooth or unpairing and re-pairing the earbuds.</p> <p><b>Charging Issues:</b>          If the earphones are not charging properly:          1. Check if the charging case and charging ports are clean and free from debris.          2. Ensure that the earphones are properly aligned with the charging pins in the case.          3. If the issue persists, try using a different charging cable or charger to determine if the problem lies with the accessories.</p>	<p><b>Frequently Asked Questions (FAQs)</b></p> <p><b>No Sound Issues:</b>          If your headphones have no sound, you can try the following troubleshooting steps:          1. Check Bluetooth connection: Ensure that the Bluetooth earbuds have successfully paired with the audio device. A failed connection may result in no sound.          2. Check the volume settings: Ensure that the volume settings are properly adjusted. If the volume is set too low or muted, there will be no sound.          3. Test with another device: Connect the headphones to a different audio device to see if the issue persists. This will help determine if the problem is with the headphones or the original audio device.          4. Try a different audio source: Test the headphones with a different audio source, such as a different song or video, to rule out any issues with the specific media file.          5. Clean the earbuds jack: If there is debris or dirt in the earbuds jack, it may interfere with the audio connection. Use a clean cloth or compressed air to remove any obstructions.</p>	<p><b>Safety Instructions:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>When using this product while walking, pay attention to the following situations are not covered by the warranty. In traffic accidents.</li> <li>Before use, please turn the volume to the lowest level to prevent sudden loud noises from damaging your hearing. Do not turn the volume up too high to protect your ears.</li> <li>If this product falls into flammable or liquids, such as water, please stop using it immediately to prevent fire, malfunction, or electric shock.</li> <li>Do not attempt to disassemble the product to avoid malfunction or electric shock. We cannot guarantee its performance if the internal parts have been manually modified.</li> <li>Do not touch the charging port with wet hands when charging or avoid electric shock.</li> <li>If you feel uncomfortable while using this product, please stop using it immediately.</li> <li>If you are using medical device such as a pacemaker, please consult your doctor before using this product.</li> <li>Keep this product out of reach of children and do not allow them to use it.</li> </ol>	<p><b>Warranty Statement</b></p> <p>We provide a 12-month warranty service for this product, but the following situations are not covered by the warranty.          1. Warranty period has expired.          2. Warranty card has been altered and does not match the product code and body.          3. Malfunction or damage caused by misuse, abuse, improper transportation, use, maintenance or storage.          4. Damage to zippers or buckles due to excessive force.          5. Damage caused by unauthorized disassembly or modification.          6. Damage caused by heavy caused by overcharging.          7. Damage caused by any sharp object.          8. Products with signs of burning or water immersion.          9. Damage caused by unauthorized disassembly or modification.          10. Aging, discoloration, wear and tear, cracking, and other wear and tear that occur during normal use of the product.          11. If the original identification label of the product is changed or damaged, this warranty will be void.          Compliance and appearance of the product may cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on. The user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:</p>	<p><b>FCC warning:</b></p> <p>This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p> <p>Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.</p> <p>Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:</p>	<p><b>FCC warning:</b></p> <p>Reorient or relocate the receiving antenna.          Increase the separation between the equipment and receiver.          Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.          Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.</p> <p>The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.</p>
---	---	---	--	---	--	---	---	--	--	--	---	--